

NACHRICHTEN

Harmoniemusik Balzers dankt

BALZERS – Für uns Balzner Musikantinnen und Musikanten neigt sich ein sehr schönes Vereinsjahr dem Ende zu. Highlights waren neben dem Muttertagskonzert im Mai sicher die Teilnahme und das erfolgreiche Abschneiden am internationalen Wettbewerb in Eschen im Juni, sowie die Teilnahme am Südtiroler Landesmusikfest im Oktober. Den grossen musikalischen Schlussspunkt bildete wie immer unser Herbstkonzert, das wir heuer wieder zweimal aufführen konnten. Die vielen Zuhörer, die dieses Angebot genutzt und schon am Freitagabend, den 11. November, unser Konzert besucht haben, und ein bis fast auf den letzten Platz besetzter Saal am Sonntag, den 13. November haben diese beiden Konzerte zum Highlight des Jahres für uns gemacht. Auch im kommenden Jahr wird das Publikum deshalb die Wahl zwischen der Aufführung am Freitag, den 10. November 2006 um 20.15 Uhr und dem traditionellen Konzerttermin am Kelbesonntag, 12. November 2006 um 17 Uhr im Gemeindesaal Balzers haben. Besonders gefreut hat uns in diesem Jahr wiederum die grosse Unterstützung durch die Bevölkerung von Balzers, die wir zuletzt bei unserem Passiveinzug im November erfahren durften. Für die vielen Beiträge und für das uns entgegengebrachte Wohlwollen möchten wir uns auf diesem Wege bei allen Freunden und Gönnern herzlich bedanken. Harmoniemusik Balzers

Dreidimensionales Gestalten mit Holz

SCHAAN – Die Teilnehmenden beherrschen nach diesem Kurs die Grundtechnik des Schnitzens und den Umgang mit den entsprechenden Werkzeugen. Am ersten Abend wird abgeklärt, was an diesem und den folgenden Abenden gearbeitet und realisiert werden kann. Die Teilnehmenden erhalten eine Einführung in die Grundtechnik des Schnitzens und erlernen den Umgang mit verschiedenen Werkzeugen. Sie haben Gelegenheit Gebrauchsgegenstände oder Objekte ganz nach der eigenen Fantasie zu gestalten. Die Kursleiterin, Agatha Sele, ist Holzbildhauerin und leitet Kurse im GZ-Resch und in der Migros Klubschule. Der Kurs 106 beginnt am Dienstag, 10. Januar um 19 Uhr im Gemeinschaftszentrum Resch in Schaan. Anmeldung und Auskunft bei der Erwachsenenbildung Stein-Egerta in Schaan, Telefon 232 48 22 oder per E-Mail info@stein-egerta.li. (PD)

Chinesisch für Anfänger

VADUZ – Wenn Sie Interesse haben, auf kommunikative Weise die chinesische Sprache zu erlernen, dann sind Sie in diesem Kurs genau richtig. Kursziel: Kennenlernen der Grundlagen der chinesischen Sprache. Sie lernen jenen Wortschatz, der eine Verständigung in Alltagssituationen ermöglicht (z. B. im Restaurant, Laden, Bahnhof, Flughafen etc.). Die Kursleiterin, Cynthia Li, leitet Kurse bei Berlitz und in der Erwachsenenbildung Stein-Egerta. Der Kurs 518 beginnt am Montag, den 9. Januar um 18 Uhr in der Oberschule in Vaduz. Anmeldung und Auskunft bei der Erwachsenenbildung Stein-Egerta in Schaan, Telefon 232 48 22 oder per E-Mail info@stein-egerta.li. (PD)

Deutsch für Deutschsprachige

VADUZ – Neue deutsche Rechtschreibung und Stilistik. Die Teilnehmenden kennen die Grundlagen der neuen deutschen Rechtschreibung und sind in der Lage, anspruchsvolle Texte stilistisch angemessen zu formulieren. Der Kurs befasst sich mit der neuen deutschen Rechtschreibung und Stilistik: Wie schreibt man nicht nur richtig, sondern auch gut? Der Kurs richtet sich an Personen, deren Muttersprache Deutsch ist, sowie an Personen mit sehr guten Deutschkenntnissen. Der Kursleiter, Reto Furter, ist Historiker, journalistisch tätig und unterrichtet seit zehn Jahren Deutsch für Deutschsprachige und für Fremdsprachige. Der Kurs 500 beginnt am Montag, 9. Januar um 19 Uhr in der Oberschule in Vaduz. Anmeldung und Auskunft bei der Erwachsenenbildung Stein-Egerta in Schaan, Telefon 232 48 22 oder per E-Mail info@stein-egerta.li. (PD)

«An guata Rotsch»

Treffpunkt Vaduz präsentiert die achte Vaduzer Silvester-Party

VADUZ – Für «an guata Rotsch» ist dieses Jahr an Silvester in Vaduz erneut gesorgt. An der achten Silvesterparty sollen wieder Jung und Alt auf ihre Kosten kommen.

Bereits in den vergangenen Jahren hat die Gemeinde Vaduz mit zusätzlichen Partnern Hand in Hand gearbeitet und das Partyangebot auf den Vaduzer Saal ausgeweitet. Unter dem gemeinsamen Dach von «Treffpunkt Vaduz» wird erneut ein breites Musikprogramm für Besucherinnen und Besucher jeden Alters geboten – sowohl im Vaduzer Städtle wie im Vaduzer Saal.

«Adam's Family featuring Kurt Ackermann und Carmen Fenk»

Neu werden im Vaduzer Städtle verstreut mehrere gemütliche und beheizte Bartreffpunkte eingerichtet werden. Für Stimmung wird die Live-Band «Adam's Family featuring Kurt Ackermann und Carmen Fenk» mit Hits und Evergreens aus

den letzten dreissig Jahren sorgen. Ein zusätzliches DJ-Zelt wird vor der «Crash-Bar» platziert. Dort werden die zwei DJ's Mark und Wes mit coolen Sounds aufwarten.

Grosse Party auch im Vaduzer Saal

Während im Städtle zu Live-Musik gefeiert werden kann, darf auch im Vaduzer Saal dem neuen Jahr entgegengefeiert werden. Die beiden Veranstalter «Disco Magnet» und Party-Organisation «Impuls» werden mit vielen Bars und einer hochkarätigen Licht- und Tonshow besondere Akzente für ihre grosse Silvester-Party im Vaduzer Saal setzen.

Kostenloser Bustransport und Extradfahrten!

Die Sylvester-Party 2005 im Zentrum von Vaduz beginnt am 31. Dezember um 20 Uhr (Live-Musik ab ca. 21 Uhr) – der Eintritt ist frei! Die Gemeinde Vaduz offeriert zudem Gratis-Busfahrten für den Transport nach und von Vaduz. Um



Das Vaduzer Städtle wird an Silvester wieder zum Schauplatz einer riesigen Party.

2 Uhr werden Extradfahrten in alle Richtungen (inkl. Sargans, Buchs, Feldkirch) ab Vaduz angeboten. Die Gemeinde Vaduz heisst Sie herzlich willkommen in der Kultur- und Flaniermeile und wünscht frohe Festtage und ein glückliches neues Jahr. (PD)

ANZEIGE

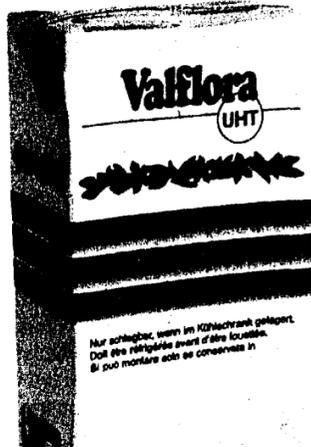


Gültig vom 13.12. bis 19.12.

Kuchen- und Blätterteig ausgewählt im Duo-Pack 1280 g



statt 7.20



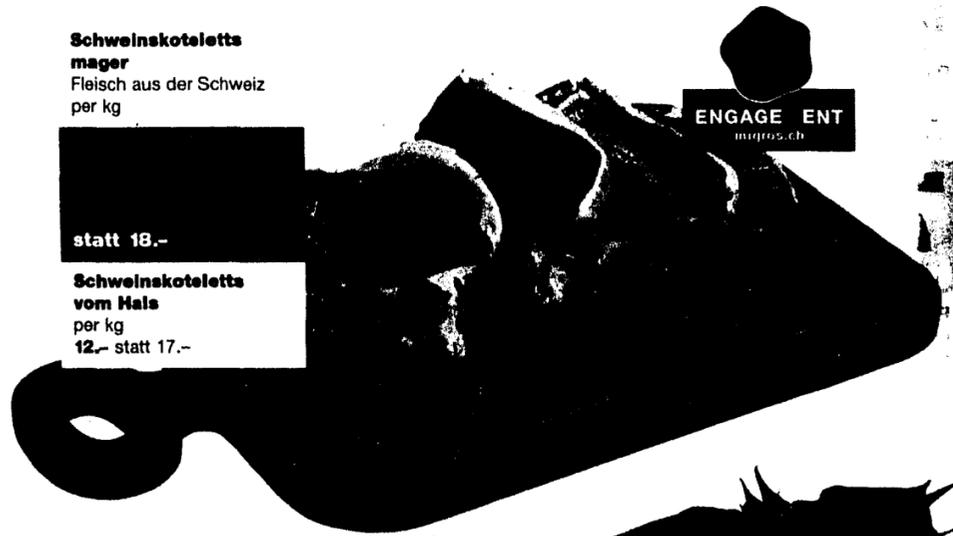
Vollrahm UHT 500 ml

statt 4.-

Schweinskoteletts mager Fleisch aus der Schweiz per kg

statt 18.-

Schweinskoteletts vom Hals per kg 12.- statt 17.-



ENGAGE ENT migros.ch

Weihnachtsstern Aus der Region. Für die Region. In verschiedenen Farben, blühend, im 13-cm-Topf pro Pflanze

statt 8.80



Raccard assortiert Packung à 350 g

statt 8.50



MGB www.migros.ch

50

Poulet Geflüge aus der per kg

statt

Poulet per kg 9.- sta